

Bericht der Vorstandssitzung LAG Müllerthal am 18. Dezember 2013 in Eppeldorf

Anwesend :

Gemeinde / Vereinigung	Delegierte-r		Ersatzdelegierte-r	
Commune de Beaufort	HOFFMANN Camille	x	SANGUESSUGA Andreza	
Commune de Bech	SCHINTGEN Edmond	excusé	BECKER Tom	excusé
Commune de Berdorf	WALERIUS Ernest	x	SEYLER-GROMMES Suzette	excusée
Commune de Consdorf	BERMES Marco	x	POORTERS André	x
Commune d'Echternach	BIRGEN Luc	x	DIEDERICH Marc	
Commune d'Ernzdall	BALTES Daniel	excusé	BINTZ Bob	x
Commune de Fischbach	TRAUSCH Claude	excusé	DAEMS Frank	x
Commune de Heffingen	KAUFMANN Henri	x	KRECKE Jacques	excusé
Commune de Larochette	WIES Pierre	excusé	WEILER Paul	x
Commune de Mompach	WAGNER Joseph	x	SCHOELLEN Joseph	excusé
Commune de Nommern	EICHER Marc	x	LAMBORELLE Bernard	x
Commune de Reisdorf	FELTEN-KUHN Diane	x	WIES-NOBER Joëlle	x
Commune de Rosport	HIERTHES Patrick	x	HESSE Reiner	excusé
Commune de Waldbillig	HENX-GREISCHER Andrée	x	MOULIN Théo	excusé
MEC asbl.	MOUSEL-CAPODIMONTE Sylvie	x	THEISEN-SIMON Cécile	x
Centrale des Auberges de Jeunesse Luxembourgeoises asbl.	STOFFEL Gilles	excusé	POMMERELL Serge	x
Mëllerdaller Produzenten asbl.	DIESCHBOURG Carole	excusée	ROEDER Luc	excusé
Entente des SIT de la Région du Mullerthal - Petite Suisse et Basse Sûre asbl.	BADEN Robert	x	BINGEN Charles	x
Syndicat d'Initiative et de Tourisme Reisdorf asbl.	DIMMER Francis	excusé	EWERS Albert	
Hôtels réunis de la Petite Suisse asbl.	BRIMER Henri		SCHUMACHER Alex	
Association pour la Promotion du Tourisme Rural asbl.	WEYDERT-MEDINGER Jeanne			
Lëtzebuenger Natur- a Vulleschutzliga – Sektioin Mëllerdall	TIBESART Théo	x	CONTER Jos	excusé
Mouvement écologique - regionale Sektion Echternach	FEIDT Marc	excusé	MEDINGER Elisabeth	excusée
Vum Bauerenhaff op den Dësch asbl.	MISCHEL René	excusé	WEYDERT Martine	
Union Nationale des Distillateurs Agricoles Luxembourgeois	LEUCHTER Gerard		LIES Edouard	
Amis du château de Larochette asbl.	GINTER Georges	excusé	CLEMEN Norbert	x
Groupement européen des Ardennes et de l'Eifel - section luxembourgeoise	LENERTZ Roby	x	SCHNEIDERS Etienne	
Groupement forestier Our-Sûre	WALCH Jean-Pierre	x	DE SCHORLEMER Hubert	excusé
RIM asbl.	SCHMIT Fernand	x	MISCHEL Denise	x
Jugendkoordination	WACKER Christian	x	THINNES Alexandra	
Eechternoacher Jugendhaus	BIRGEN Patrick	x	WEIWERZT Guy	
Assistant à la réunion : PEITER Anette (Bureau LEADER), DIFFERDING Kevin (Bureau LEADER), BONERT Françoise (MAVD), PETIT Claude (Syndicat Mullerthal), BERTHOLET Sandra (ORT-MPSL), FRANZ Dirk (Mëllerdall Cycling a.s.b.l.), SCHMIT Luc (Mëllerdall Cycling a.s.b.l.)				

Die Vorstandssitzung der LAG Müllerthal am 18. Dezember 2013 in Eppeldorf war nicht beschlussfähig. Es waren zwar mehr als die Hälfte der stimmberechtigten Mitglieder anwesend (23 von 31 stimmberechtigten Mitgliedern), jedoch wurde das Quorum laut Artikel 62 (1) b) der Verordnung (EG) Nr. 1698/2005 nicht erfüllt (nur 10 der stimmberechtigten Mitglieder waren aus dem privaten Sektor). Es wurde daher ein schriftliches Abstimmungsverfahren durchgeführt. Es wurde eine Rückmeldefrist bis zum 24. Januar 2014 gesetzt innerhalb derer die LAG-Vorstandsmitglieder die Möglichkeit hatten für die Tagesordnungspunkte 1 und 2



ihre Stimme abzugeben. Bei Einwänden mussten die Vorstandsmitglieder ein Formular ausfüllen, keine Rückmeldung wurde als Zustimmung zu beiden Punkten gewertet. Nach Ablauf der Frist sind für beide Tagesordnungspunkte keine Gegenstimmen eingegangen und sind somit einstimmig angenommen.

Tagesordnung

1. Annahme des Berichts vom 9. Oktober 2013
2. Finanzabschluss des LEADER-Projektes MU 4.2.1(c) N°4 „Erfahrungsaustausch mit Naturparken in Österreich“ der RIM a.s.b.l.
3. Information über Aktivitäten im transnationalen Projekt MU 4.2.1(c) „Forest project“ von Juliana Reichert
4. Vorbereitungen für die nächste LEADER-Periode
5. Verschiedenes
6. Datum der nächsten Versammlung

1. Annahme des Berichts vom 9. Oktober 2013

Der Bericht vom 9. Oktober 2013 wurde nach Abschluss des schriftlichen Abstimmungsverfahrens einstimmig von den Mitgliedern des Vorstandes genehmigt.

2. Finanzabschluss des LEADER-Projektes MU 4.2.1(c) N°4 „Erfahrungsaustausch mit Naturparken in Österreich“ der RIM a.s.b.l.

Projektträger: Regional Initiativ Möllerdall – RIM a.s.b.l.

Laufzeit: Juni 2013 – Dezember 2013

Finanzabschluss: 4.973,61.- EUR

Den Abschluss des Vorbereitungsprojektes präsentierte Anette Peiter. Den LEADER-Gruppen in Luxemburg stehen Gelder zur Verfügung, um maximal vier Vorbereitungsprojekte à 5.000.- EUR durchzuführen. Die Vorbereitungsprojekte dienen dazu, Kontakte zu europäischen LAGs zu knüpfen um zukünftige transnationale Projekte zu starten.

Im Rahmen dieses Vorbereitungsprojektes wurde eine Exkursion nach Österreich durchgeführt. Im Zuge des Aufbaus des Naturparks Möllerdall war ein Wissens- und Erfahrungsaustausch mit Naturparkregionen in Österreich Ziel der Exkursion. Zudem standen auch Kontakte mit LEADER-Gruppen in Österreich auf dem Programm, um Themen oder Ideen für ein Kooperationsprojekt in der neuen LEADER-Phase 2014-2020 zu sammeln.



Durchgeführte Maßnahmen im Projekt:

Die Exkursion fand vom 2. – 5. September 2013 statt. 14 Akteure aus der Region Müllerthal haben daran teilgenommen, darunter waren Vertreter von Gemeinden, Ministerien, regionale Produzenten und Mitarbeiter der regionalen Institutionen wie LEADER, ORT und Naturpark.

Die **Themen** für den Wissens- und Erfahrungsaustausch der Exkursion waren:

- Naturparke,
- Zusammenarbeit der regionalen Institutionen Tourismus, Naturpark, LEADER,
- regionale Produkte sowie
- Planung.

Das Exkursionsprogramm sah wie folgt aus:

Montag, 2. September 2013

- Anreise
- Präsentation „Entwicklung der Region zum Steirischen Vulkanland“, Anton Gangel, Landtagsabgeordneter
- Besichtigung Vulcano Fleischwarenmanufaktur

Dienstag, 3. September 2013

- Besichtigung Ölmühle Hartlieb
- Naturpark Südsteiermark: Vorstellung des Naturparks Südsteiermark durch den Obmann Siegfried Innerhofer und Andrea Bund
- Baukultur: Baukulturelles Leitbild und Gestaltungsbeiräte als Instrumente zur Qualitätssicherung - Vortrag von Christian Hoffmann, Günther Koberg
- Besichtigung Beherbergung: Weinidylle Dreisiebner
- Betriebsführung Weingut Tement
- Führung durch das Genussregal

Mittwoch, 4. September 2013

- Besichtigung Bauernmarkt
- Martin Wieser, Land Steiermark : „Regionalentwicklung Steiermark: regionale Strukturen und Akteure & Strategisches Management“
- Bernhard Stejskal, Naturparke Steiermark: „Vom Wert der Naturparke. Das Zusammenspiel von Tourismus und Naturschutz“

Donnerstag, 5. September 2013

- Vorstellung des Bauernladens in Pöllau durch den Verantwortlichen Alois Pörtl
- Vorstellung des Naturparks Pöllauer Tal durch Franz Grabenhofer im Freiluftklassenzimmer
- Besichtigung Hirschbirnen Schnapsbrennerei der Familie Schlagbauer
- Rückreise

Die Exkursion wurde von allen Teilnehmern als sehr interessant und als großer Erfolg gewertet. Bei Interesse können die Vorträge und Powerpoint-Präsentationen der einzelnen Referenten bei Anette Peiter angefragt werden.



Finanzabschluss:

Genehmigtes Budget: 5.000,00.- EUR

Ausgaben Exkursion:

Bus: 1.920,00.- EUR

Flüge: 2.927,61.- EUR

Eintritt: 126,00.- EUR

Gesamt: 4.973,61.- EUR

Die Übernachtungs- und Verpflegungskosten wurden von Exkursionsteilnehmern selbst getragen. Über das Projektbudget wurden hauptsächlich die Fahrtkosten abgedeckt.

Der Finanzierung sieht wie folgt aus:

	FEADER + Etat	Part régionale			TOTAL
		Communes LEADER	Commune de	Privé	
%	100 %	0%			100%
€	4.973,61 €	0,00 €			4.973,61 €

Das Projekt wurde nach Abschluss des schriftlichen Abstimmungsverfahrens einstimmig mit einem Gesamtbudget von 4.973,61.- EUR vom Vorstand verabschiedet. Der Finanzplan im Projekt sieht eine 100prozentige Beteiligung durch FEADER und das Landwirtschaftsministerium (4.973,61.- EUR) vor. Im Projekt sind keine regionalen Gelder engagiert.

3. Information über Aktivitäten im transnationalen Projekt MU 4.2.1(c) „Forest project“ von Juliana Reichert

Projektträger: Regional Initiativ Mölldall - RIM a.s.b.l.

Laufzeit: Mai 2012 – April 2014

Budget: 215.000.- EUR

Juliana Reichert informierte die LAG-Vorstandsmitglieder über die Aktivitäten im transnationalen Kooperationsprojekt zum Thema Wald.

Im Projekt sind insgesamt sieben LEADER-Gruppen aus Frankreich, Finnland, Schweden und Luxemburg beteiligt. Juliana Reichert hat die Projektkoordination seit September 2012 inne. Im Projekt fanden eine Vielzahl von Maßnahmen und Aktivitäten statt, die teils regional und teils in Kooperation mit den anderen LEADER-Gruppen durchgeführt wurden.

Durchgeführte Aktivitäten im Projekt:

1. Herausgabe Flyer „De Bësch“ mit Aktivitäten im Wald

- Kochkurse: insgesamt 7 Kurse mit 85 Teilnehmern
 - 5 Kurse „Kochen mit Wildfleisch“ mit den Köchen David Albert, Charel Hartmann, Jean Steinmetz, Ben Weber
 - 2 Kurse „Kochen mit Pflanzen aus dem Wald“
- Vollmondnachtwanderungen:
 - 5 Kinderwanderungen in Herborn, Beaufort, Eppeldorf, Berdorf (Anzahl Teilnehmer: 80 Kinder und 59 Erwachsene)
 - 6 Wanderungen für Erwachsene in Berdorf, Beaufort, Herborn mit 179 Teilnehmern
- Zwei Bankbaukurse „Vum Bam bis bei d´Bänk“ mit den Schreibern Robi Baden, Pitt Goebel und Thomé (insgesamt 23 Teilnehmer)

2. Ideenwettbewerb „Mëllerdall Bänk“

- Zusammenstellung der Ausschreibungsunterlagen
- Herausgabe eines Plakates
- 39 Modelle wurden eingereicht
- Preisverleihung am 24.5.2013 in Cruchten

3. Wanderportal

- In Anlehnung an das Gewinnermodell der Mëllerdall Bänk wurden „Wanderportale“, entworfen: eine Empfangsstruktur für Wanderer im gleichen Design
- Wanderportale beinhalten eine Übersichtskarte mit den Wanderwegen der Region sowie einen Drehwürfel mit Infos zur Gemeinde, zum Naturpark und Bëschregeln
- Wanderportale sollen hauptsächlich an Einstiegsorten für Wanderungen stehen

4. Bëschregeln

- Ausarbeitung von Bëschregeln
- Fotoshooting zum Thema „Dreck am Bësch“ mit Kindern der Grundschule in Berdorf
- Durchführung einer Sensibilisierungskampagne „Mäi Bësch – däi Bësch“

5. Kennzeichnung „Holz vun hei“

- Ausarbeitung der Inhalte der Kennzeichnung „Holz vun hei“ für Holz, das in der Region Müllerthal geschlagen und verarbeitet wurde
- Marketing und Sensibilisierung für Rohholz aus der Region

6. Wanderausstellung „Bëschaarbescht fréier“

- Inhaltliche Konzeption der Wanderausstellung zum Thema „Bëschaarbescht fréier“
- Umsetzung der Ausstellung: drei Roll-ups, eine Vitrine mit Exponaten und ein Pult mit Info-Blättern

- Wanderausstellung ist zur Zeit in Waldbillig, soll danach durch die Gemeinden der Region ziehen

7. Bäsch-Seminare

In allen beteiligten Partnerländern wurden jeweils 3-tägige Bäsch-Seminare durchgeführt

- September 2012: Sunne, Schweden
- April 2013: Region Müllerthal, Luxemburg
- Juni 2013: Satakunta, Finnland
- September 2013: Gerardmer, Frankreich

8. Well-being Trail

- Auswahl des geeigneten Wanderweges: lokaler Wanderweg N5 in Nommern (beim Eurocamping Nommerlayen)
- Gestaltung von 10 kleinen Tafeln mit psychologischen Übungen
- 24. April 2013: offizielle Einweihung des Well-being Trails
- Fragebögen zum Trail => Teil einer wissenschaftlichen Studie in Zusammenarbeit mit dem finnischen Wald-Institut und der psychologischen Fachbereichs der Universität Tampere

9. Kohlemeiler

- Aufbau und Abbrennen zweier Kohlemeiler in Waldbillig im September 2013 in Zusammenarbeit mit der Naturverwaltung. Fachliche Begleitung durch einen Köhler aus Schweden
- Holzkohle aus den beiden Meilern wird verkauft, im LEADER-Büro erhältlich

8. Beteiligung an Bäschralley 2013

- Inhaltliche Gestaltung des Themenschwerpunktes „Aalt Holzhandwierk“ der Bäschralley 2013
- Handwerker von alten Holzhandwerken waren bei Bäschralley vertreten, z.B. Wildholzmöbel, Bogenbauer

Ausblick Aktivitäten bis August 2014:

- Kochkurse
- Dröppen-Tour
- Holz vun hei: Holz-Gadgets
- Prototyp Möllerdall-Liegebänk
- Evt. Besuch einer Gruppe aus Schweden
- Evt. Besuch einer Gruppe aus Frankreich
- Exkursion Frankreich
 - Termin: 23./24. April 2014
 - Thema: Verarbeitung von Buchenholz und anderem regionalen Holz für touristische Infrastrukturen



Das Projekt wird in Zusammenarbeit mit der Naturverwaltung, dem ORT-Region Müllerthal – Kleine Luxemburger Schweiz, den SITs, der Entente, den Gemeinden sowie den Betrieben aus der Region (Gastronomie, Schreiner, Holzverarbeitung, etc.) durchgeführt.

4. Vorbereitungen für die neue LEADER-Periode

Anette Peiter stellte die Schritte zur Vorbereitung der neuen LEADER-Periode 2014 – 2020 vor:

- Termine mit den Gemeinden und Projektträgern: Januar/Februar 2014
Brief an die Gemeinden ging im Dezember raus. Termine stehen für viele Gemeinden schon fest, finden teilweise In Kombination mit Naturpark Möllerdall statt.
- AG zur Festlegung der Themen, neue Projektideen : März/April 2014
- Ausarbeitung der Konvention mit den Gemeinden: April 2014
- Ausarbeitung der lokalen Entwicklungsstrategie: April-Juli 2014
- „accord de principe“ der Gemeinden und Vereine: bis Juni 2014
- Abgabe der lokalen Entwicklungsstrategie: Herbst 2014

5. Verschiedenes

LEADER-Veröffentlichungen

- LEADER-Newsletter: Oktober 2013
- LEADER-Info Möllerdall: November 2013
- Jubiläumsbroschüre 10 Jahre LAG Müllerthal: Dezember 2013

Geologisches Kartenspiel

- Herausgabe des geologischen Kartenspiels „Schwarzer Peter“
- Kartenspiel ist auf Anfrage kostenlos im LEADER-Büro erhältlich (für touristische Betriebe, Tourist-Infos, Maison Relais, Schulen, Jugendherbergen, Guiden, ORT, Naturpark, Gemeinden, etc.)

6. Datum der nächsten Versammlung

Die nächste LAG-Vorstandssitzung findet am **Dienstag, den 25. März 2014 um 19:30 Uhr** in Waldbillig statt.

Die Powerpoint-Präsentationen zu den vorgestellten Projekten sind dem Anhang zu entnehmen. Die Dokumente sind darüber hinaus auf der Homepage der LAG LEADER Müllerthal www.mu.leader.lu unter der Rubrik Downloads abgelegt und können herunter geladen werden.



Bericht der Vorstandssitzung der LAG Müllerthal

am 18. Dezember 2013 in Eppeldorf

Anhang

- 1. Präsentationen zum Finanzabschluss des LEADER-Projektes MU 4.2.1(a) N°4 „Erfahrungsaustausch mit Naturparks in Österreich“ der RIM a.s.b.l.**

- 2. Präsentationen von Juliana Reichert zum transnationalen Projekt MU 4.2.1(c) „Forest project“**